



## **Kurzmitteilung**

### **Weitere Caccialanza Schaum-Komponenten in Russland anerkannt**

Eine weitere Bestätigung der Produktqualität von Caccialanza ist gegeben durch ihre Die Tests der folgenden Komponenten

- manuell betriebene Monitore
- ferngesteuerte Monitore
- auf einem Fahrzeug (Anhänger) montierte Monitore

wurde durchgeführt von der russischen Behörde VNIIPO, Forschungsinstitut für Brandbekämpfung, und im Februar 2003 erfolgreich abgeschlossen. Das zugehörige Test-Zertifikat und die Typ-Abnahme folgten im Juni 2003.

Nun stehen die Schaum-Komponenten auch mit den VNIIPO und GOST Zertifikaten zur Verfügung.

### **Caccialanza Schaum-Komponenten in der Slowakische Republik anerkannt**

Im Juni 2003 erhielt Caccialanza die neue slowakische Zulassung für

Verdrängerzumischer Einheiten vom Typ MSL, MSL/E, MSL/O  
von der slowakischen Zertifizierungsbehörde Pavus, a.s.

### **Schaum-Komponenten in Rumänien anerkannt**

Im Dezember 2003 bewilligte die AVIZ Behörde die lokale Zulassung für

Verdrängerzumischer Einheiten vom Typ MSL, MSL/E, MSL/O  
und Schaumtöpfe STO

### **Caccialanza Schaum-Komponenten in Russland anerkannt**

Die Tests der folgenden Komponenten

- Verdrängerzumischer Einheiten
- Leichtschaumgeneratoren
- Schaumerzeuger mit integrierten Schaumtöpfen und Schaumverteiler

wurde durchgeführt von der russischen Behörde VNIIPO, Forschungsinstitut für Brandbekämpfung, und im November 2001 erfolgreich abgeschlossen. Das zugehörige Test-Zertifikat und die Typ-Abnahme folgten im Dezember 2001

### **Caccialanza Hydranten und Schaum-Komponenten in Tschechien nach den neuen Richtlinien zugelassen**

Gemäß den neuen Anforderungen und neuen Richtlinien der tschechischen Behörden erhielt Caccialanza eine neue Zulassung für Hydranten und Schaum-Komponenten vom MINISTERSTVO VNITRA-TUPO TECHNICKY USTAV POZARNI OCHRANI.